

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

kulaśēkharapperumāl aruḷicceyda perumāl tirumōzi

9 – vandālininai

This document has been prepared by

Sunder Kidāmbi

with the blessings of

śrī raṅgarāmānuja mahādēśikan

His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

9 – vandālininai

‡ van tālin inai vaṇaṅgi vaḷa nagaram tozudētta *
mannan āvān ninṛāyai *
ari aṇai mēl irundāyai *
neḍuṅgānam paḍara ppōgu enṛāl *
em irāmāvō *
unai ppayanda kaigēśi tan śor kēṭṭu *
nanrāga nānilattai ālvittēn *
nanmaganē ! unnai nānē || 9.1 ||

vevvāyēn vevvurai kēṭṭu *
iru nilattai vēṇḍādē viraindu *
venṛi mai vāya kaliṛozindu tēr ozindu mā ozindu *
vanamē mēvi *
ney vāya vēl neḍuṅgaṇ *
nēr izaiyum iḷaṅōvum pinbu pōga *
evvāru naḍandanai em irāmāvō ! *
em perumān ! en śeygēnē || 9.2 ||

kol aṇai vēl vari neḍuṅgaṇ *
kauśalai tan kula madalāy ! kuni vil ēndum *
mal aṇainda varai ttōlā *
val vinaiyēn manam urukkum vagaiyē kaṭṛāy *
mel aṇai mēl mun tuyinṛāy *

inṛini ppōy viyan kāna marattin nīzal*
kal aṇai mēl kaṇ tuyila kkaṭṭranaiyō*
kāguttā ! kariya kōvē || 9.3 ||

vā pōgu vā innam vandu*
oru kāl kaṇḍu pō malarāl kūndal*
vēy pōlum ezil tōḷi tan poruṭṭā*
viḍaiyōn tan villai cceṭṭrāy*
mā pōgu neḍuṅgānam*
val vinaiyēn manam urukkum maganē !*
inṛu nī pōga en neñjam*
iru pīlavāy ppōgādē nīṛku mārē || 9.4 ||

porundār kai vēl nudi pōl paral pāya*
mel aḍikkaḷ kurudi śōra*
virumbāda kān virumbi veyil uraiṭṭa*
vem paśi nōy kūra*
inṛu perum pāviyēn maganē ! pōginṛāy*
kēgayar kōn magalāy ppeṭṭa*
arum pāvi śor kēṭṭa aru vinaiyēn*
en śeygēn ! andō ! yānē || 9.5 ||

ammā ! enṛugandazaikkum*
ārva ccol kēḷādē aṇi śēr māravam*
en mārvaltṭai azunda ttazuvādē*
muṣuśādē mōvāducci*
kaimmāvin naḍai anna menṇaḍaiyum*
kamalam pōl mugamum kāṇādu*

emmānai en maganai izandiṭṭa *
izi tagaiyēn irukkinrēnē || 9.6 ||

pū maruvu naṟuṅguñji pun śaḍaiyā ppunaindu *
pūn tugil śēr algul *
kāmar ezil vizal uḍuttu kkalan aṇiyādu *
aṅgaṅgaḷ azagu māri *
ē maru tōḷ en pudalvan *
yān inru śelattakka vanam tān śērdal *
tū maṟaiyīr idu tagavō *
śumandiranē ! vaśiṭṭanē ! śollīr nīrē || 9.7 ||

pon peṭrār ezil vēda ppudalvanaiyum *
tambiyaiyum pūvai pōlum *
min paṭrā nuṇ maruṅgul *
melliyal en marugiyaiyum vanattil pōkki *
nin paṭrā nin magan mēl paṣi vilaittiṭṭu *
ennaiyum nīḷ vānil pōkka *
en peṭrāy kaigēśī *
iru nilattil inidāga irukkinrāyē || 9.8 ||

mun oru nāl mazu āḷi śilai vāṅgi *
avan tavattai muṭrum śeṭrāy *
unnaiyum un arumaiyaiyum unmōyin varuttamum *
onrāga kkollādu *
ennaiyum en mey uraiyum meyyāga kkoṇḍu *
vanam pukka endāy *

ninnaiyē maganāga ppera pperuvēn *
ēz pīrappum neḍun tōḷ vēndē || 9.9 ||

tēnagu mā malar kkūndal kauśalaiyum *
śumittiraiyum śindai nōva *
kūn uruvin koḍundozuttai śor kēṭṭa *
koḍiyavaḷ tan śor koṇḍu *
inru kānagamē miga virumbi *
nī turanda vaḷa nagarai tturandu *
nānum vānagamē miga virumbi ppōginrēn *
manu kulattār taṅgaḷ kōvē || 9.10 ||

‡ ēr ārnda karu neḍumāl irāmanāy *
vanam pukka adanukkāṭrā *
tār ārnda taḍavarai ttōḷ tayaradan tān pulambiya *
appulambal tannai *
kūr ārnda vēḷ valavan kōziyar kōn *
kuḍai kkulaśēgaran śor ceyda *
śīr ārnda tamiz mālai ivai vallār *
tī nerikkaṇ śellār tāmē || 9.11 ||

aḍivaravu — vandāḷ vevvāyēn kollaṇai vābōgu porundār ammā pū pon
mun tēn ērārnda aṅgaṇ

vandāḷininaḷ muṭriṭru

kulaśēkharapperumāl tiruvaḍigalē śaraṇam